

**Zeitschrift:** Archives héraldiques suisses = Schweizer Archiv für Heraldik = Archivio araldico svizzero : Archivum heraldicum  
**Herausgeber:** Schweizerische Heraldische Gesellschaft  
**Band:** 122 (2008)  
**Heft:** 2

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhaltsverzeichnis – Sommaire

Alle Autoren verzichten auf ein Honorar zugunsten der SHG

|   |     |
|---|-----|
| PHILIPP V. SEGESSER: Zwei heraldische Portraitreliefs aus dem Landsitz Götzenthal bei Luzern.....   | 3   |
| CARLO MASPOLI: Stemmario delle famiglie notabili di Locarno.....  | 8   |
| MICHEL POPOFF: Armorial de Styrie et de Carinthie (BnF ms Allemand 399) (S.).....   | 35  |
| Burgenkarte der Schweiz – 1:200 000 in zwei Blättern .....  | 71  |
| PIERRE-YVES FAVEZ: Armoiries du XVII <sup>e</sup> siècle découvertes à Morges .....   | 73  |
| BRIGITTE PRADERVAND: Une salle entièrement peinte .....   | 77  |
| JEAN-BERNARD DE VAIVRE: Saint Georges chez les Hospitaliers de Saint-Jean de Jérusalem.....   | 79  |
| MARIE-CLAIRE BERKEMEIER: Kleinodien der Burgunderbeute im Bild .....  | 85  |
| GAËTAN CASSINA: Toujours et encore Avenches et sa «tête de Maure» .....   | 89  |
| MICHEL FRANCOU: Les Limaçons des Lumagues.....  | 90  |
| Präsidialbericht 2007 – Rapport présidentiel 2007 .....   | 97  |
| Hinweise – Avis .....   | 119 |
| Corrigenda – Addenda – Errata .....   | 120 |
| Buchbesprechungen – Comptes rendus.....   | 121 |
| ELVIO GIUDITTA: La Tomba di Marcello Malpighi e gli Stemmi delle Cappelle Gentilizie<br>nella Chiesa dei SS.Gregorio e Sirio in Bologna.....  | 129 |
| JOSEPH SUTER: Der Wappenzyklus im ehemaligen Archiv der Stiftskirche zu<br>St. Michael in Beromünster von 1608 .....  | 139 |
| FRANZ-HEINZ V. HYE.: Ein Wappenfresko europäischer Dimension in der Dorfgemeinde<br>Pfunds an der N-S-Transversale über den Reschenpass, nahe der Schweizer Grenze<br>(öster. Bundesland Tirol/Bezirk Landeck)..... | 149 |
| Carte des châteaux de la Suisse sur deux feuilles / Carta dei castelli della Svizzera su due foglie .....   | 155 |
| CARLO MASPOLI: Stemmario delle famiglie di Ascona .....   | 160 |
| GEORG KOPRIO: Die Zofingerpfeife von Ilanz .....  | 171 |
| MATTEO FERRARI: I <i>Cavalieri incatenati</i> del Broletto di Brescia. Un esempio duecentesco<br>di araldica familiare.....   | 181 |
| PETER NIEDERHÄUSER: Wallfahrt, Kirchenbau und Herrschaftspropaganda:<br>Die Wappen in der Kirche Veltheim bei Winterthur .....  | 215 |
| JEAN-BERNARD DE VAIVRE: La maison de Guillaume Caoursin à Rhodes.....   | 224 |
| Hinweise – Avis .....   | 231 |
| Buchbesprechungen – Comptes rendus.....   | 232 |

Die Mitgliedschaft kostet jährlich CHF 90.– und berechtigt zum Erhalt unserer Zeitschrift sowie zur Mitsprache bei der Generalversammlung. Anmeldung auf unserer Homepage: [www.schweiz-heraldik.ch](http://www.schweiz-heraldik.ch) oder schriftlich beim Sekretär: Dr. Emil Dreyer Flurweg 43, CH-3052 Zollikofen

La cotisation annuelle de CHF 90.– comprend l'abonnement aux AHS et donne le droit de vote lors des assemblées générales. Pour adhérer, consulter notre site internet: [www.schweiz-heraldik.ch](http://www.schweiz-heraldik.ch) ou contacter le secrétaire: Dr. Emil Dreyer Flurweg 43, CH-3052 Zollikofen

La quota annuale di CHF 90.– da diritto a ricevere la nostra rivista e al voto nell'assemblea generale. Per iscriversi è possibile consultare la nostra pagina web: [www.schweiz-heraldik.ch](http://www.schweiz-heraldik.ch) o contattare il segretario: Dott. Emil Dreyer Flurweg 43, CH-3052 Zollikofen

---

Alle Einzahlungen sind vorzunehmen auf das Konto der Schweizerischen Heraldischen Gesellschaft:

Tout versement doit être effectué pour le compte de la Société Suisse d'Héraldique à l'adresse suivante :

Ogni versamento deve essere effettuato per il conto della Società Svizzera di Araldica:

Verwaltungs- und Privat-Bank AG, FL-9490 Vaduz  
Postcheckkonto, compte chèque postal, conto giro postale: 90-8291-5  
Konto, compte, conto: 226.910.243 (SHG / SSH / SSA)  
BIC/SWIFT: VPBVLI1X / IBAN: LI40 0880 5002 2691 0024 3

---

Bibliothek der SHG  
(Lesesaal und Ausleihe):

Bibliothèque de la SSH  
(salle de lecture et prêt):

Biblioteca della SSA  
(sala lettura e prestito):

Université de Neuchâtel, service des bibliothèques  
Av. du 1<sup>er</sup> Mars 26 / CH-2000 Neuchâtel  
[sdb@unine.ch](mailto:sdb@unine.ch)

---

## PUBLIKATIONEN – PUBLICATIONS – PUBBLICAZIONI

Bestellung bei, commande chez, commanda presso:

Edizioni Orsini de Marzo, Libreria Araldica Internazionale, Via Cernaia 11, IT-20121 Milano

Fax: 0039 02 45 49 91 61, [www.orsinidemarzo.com](http://www.orsinidemarzo.com)

*Archives héraldiques suisses. Archivum heraldicum. Anciennes années encore disponibles.*

|   |          |
|---|----------|
| <i>Archives héraldiques suisses.</i> Table des matières 1887–1911, Inhaltsverzeichnis ..... | Fr. 45.– |
| Table des matières 1912–1931, Inhaltsverzeichnis .....                                      | Fr. 45.– |
| Table des matières 1932–1953, Inhaltsverzeichnis .....                                      | Fr. 45.– |
| Table des matières 1954–1976, Inhaltsverzeichnis .....                                      | Fr. 45.– |
| Table des matières 1977–1996, Inhaltsverzeichnis .....                                      | Fr. 50.– |
| Table des matières 1997–2006, Inhaltsverzeichnis .....                                      | Fr. 50.– |